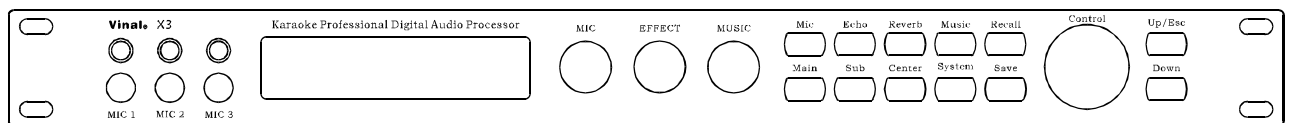
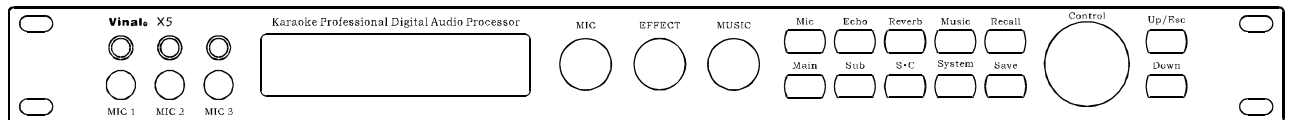


使用说明书

X5/X3



专业卡拉OK效果器

DIGITAL KARAOKE PROCESSOR

注意

承蒙购买本公司产品，甚表感谢！

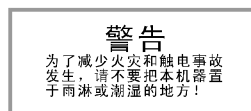
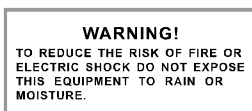
在使用本机之前，请通读本使用说明书，以便使您掌握如何正确地使用此设备，当您读完本说明书后请把它妥善保存好，以备以后查用。

在某些国家和地区，电源插头和插座的形状可能与本系统的形状有所差异，但是与本设备的连接和操作方法是相同的。

请用户务必注意：本机器为电器制品，非专业维修技术人员，不可擅自拆开机器，以免发生电击（触电）之危险！

为使得本机正常工作，不要堵塞机器前后的散热孔。

如出现故障，请与你的经销商或厂家联系。



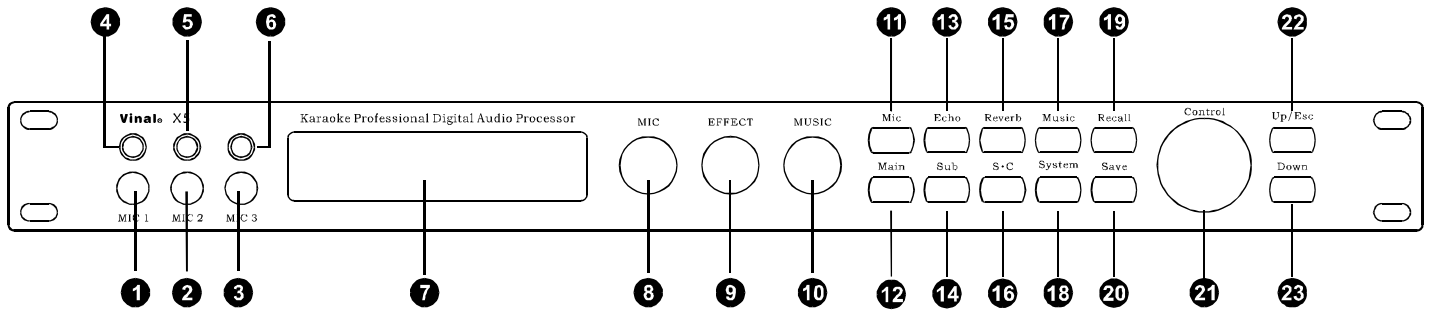
功能介绍

- 此系列产品是具有音箱处理器功能的卡拉OK效果器，每部分功能都独立可调。
- 采用24Bit数据总线和32Bit DSP。
- MUSIC输入通道设有7段参量均衡。
- MIC输入通道设有15段参量均衡。
- 主输出设有5段参量均衡。
- 中置输出、后置输出及超低音均设有3段参量均衡。
- 麦克风有3级反馈抑制，并可选择OFF/ON。
- 可存储16种模式。
- 麦克风输出、主输出、中置输出、超低音输出、后置输出均设有压限及延时功能。
- 内设管理者模式与用户模式：用户模式在调整参数后不能存贮。
- 本机设有全功能菜单，也可通过PC界面设置。

目录

注意、功能介绍、目录	2
前面板功能说明	3
菜单功能说明	4~7
前面板操作补充说明	7~9
后板功能说明	9
遥控器功能说明、功能连接说明、附件	10
系统连接图	11
性能指标	12

前面板功能说明



- | | | |
|---|---------|--------------------------------------|
| ① | MIC 1 | 麦克风输入端口1 |
| ② | MIC 2 | 麦克风输入端口2 |
| ③ | MIC 3 | 麦克风输入端口3 |
| ④ | ----- | 麦克风1音量调节, 左旋音量减小, 右旋音量增大. |
| ⑤ | ----- | 麦克风2音量调节, 左旋音量减小, 右旋音量增大. |
| ⑥ | ----- | 麦克风3音量调节, 左旋音量减小, 右旋音量增大. |
| ⑦ | ----- | 显示屏 |
| ⑧ | MIC | 麦克风音量调节旋钮, 左旋音量减小, 右旋音量增大. |
| ⑨ | EFFECT | 效果音量调节旋钮, 左旋音量减小, 右旋音量增大. |
| ⑩ | MUSIC | 音乐音量调节旋钮, 左旋音量减小, 右旋音量增大. |
| ⑪ | MIC | 麦克风参数设置 |
| ⑫ | Main | 主声道参数设置 |
| ⑬ | Echo | 回声参数设置 |
| ⑭ | Sub | 超低音参数设置 |
| ⑮ | Reverb | 混响参数设置 |
| ⑯ | S.C | 后置、中置参数设置 |
| ⑰ | Music | 音乐参数设置 |
| ⑱ | System | 系统参数设置 |
| ⑲ | Recall | 预设调用 |
| ⑳ | Save | 数据保存 |
| ㉑ | Control | 功能旋钮。设置各参数时, 左右旋转可进行调节 |
| ㉒ | Up/Esc | 显示屏上行菜单设置, 按下时光标在上行闪烁/长按为退出键, 退回到主界面 |
| ㉓ | Down | 显示屏下行菜单设置, 按下时光标在下行闪烁 |

X5 效果器菜单功能说明

1、Mic（话筒）

(1) Mic Feedback（话筒反馈抑制，有四种模式可选）

Mode: OFF、1、2、3

(2) Mic Filter（话筒高通）

HPF FREQ: 0~303 Hz

(3) <MIC>/PASS:(15 Band EQ) PEQ/LSEQ/HSEQ:19.7Hz-20.6KHz（话筒均衡）

Gain: -24db~+12db

Q: 0.4~128/0.4~2.0/0.4~2.0

(4) MIC AT:0.5~90ms（启动时间） RT:×(2/4/6/8/12/16/24/32)（释放时间）

LU: -34~0dB（启动电平）

Ratio: 1.0~100（压缩比例）

注：PEQ：参量滤波器； Q值：0.4~128

LSEQ：Low Shelving 滤波器； Q值：0.4~2.0

HSEQ：High Shelving 滤波器； Q值：0.4~2.0

2、Echo（回声）

(1) Echo EFF（回声效果混音器） Level:±（相位）0~100（回声效果音量）

Direct Level:±（相位）0~100（回声直达声音量）

(2) Echo Pre_Delay:0~250ms（回声预延时）

HPF: 0~+1000Hz（回声高通） LPF: 5.99KHz~20.6KHz（回声低通）

(3) Echo Delay: 0~500ms（回声延时时间）

Repeat: 0~90%（重复比率）

(4) Echo Delay R: -50%~+50%（回声右声道延时）

Pre_Delay R: 0~50%（回声右声道预延时）

(5) Echo/PASS:(3 Band EQ) PEQ/LSEQ/HSEQ:19.7Hz~20.6KHz（回声均衡）

Gain: -24db~ +12db

Q: 0.4~128/0.4~2.0/0.4~2.0

注：HPF：高通滤波器；

LPF：低通滤波器；

高通滤波器决定信号的频率下限,而低通滤波器决定信号频率的上限;

3、Reverb（混响）

(1) Reverb（混响效果混音器） Level:±（相位）0~100（混响效果音量）

Direct Level:±（相位）0~100（混响直达声音量）

(2) Reverb Time:0~5000ms（混响时间）

Pre_Delay:0~200ms（混响预延时）

(3) Reverb HPF:0~1000Hz（混响高通）

LPF:5.99KHz~20.6KHz（混响低通）

X5 效果器菜单功能说明

4、Music (音乐)

(1) Music To Main Ch (至主声道的音乐高通)

HPF: 0~303Hz/(12dB/24dB)

(2) Music/PASS: (7 Band EQ)

PEQ/LSEQ/HSEQ:19.7Hz~20.6KHz (音乐均衡)

Gain: -24db~+12db

Q: 0.4~128/0.4~2.0/0.4~2.0

5、Recall (调用)

(1) Recall Mode: 1~16 (调用模式)

6、Main(主声道)

(1) Work Mode Select (主声道模式选择)

Manual (手动): Sing/Disco (歌唱/热舞) / Auto (自动):-----

(2) Main (主声道混音器) MU:± (相位) 0~200 (音乐音量) MI:± (相位) 0~200 (话筒音量)

Echo:± (相位) 0~200 (回声效果音量)

Rev:± (相位) 0~200 (混响效果音量)

(3) Main/PASS: (5 Band EQ)

PEQ/LSEQ/HSEQ:19.7Hz~20.6KHz (主声道均衡)

Gain: -24db~+12db

Q: 0.4~128/0.4~2.0/0.4~2.0

(4) Main AT: 0.5~90ms (启动时间)

RT: × (2/4/6/8/12/16/24/32) (释放时间)

LU: -20~14dB (启动电平)

Ratio: 1.0~100 (压缩比例)

(5) Main Delay L: 0~50.0ms (左声道延时时间)

Delay R: 0~50.0ms (右声道延时时间)

(7) Main Mute L:Yes/No (左声道静音)

Mute R:Yes/No (右声道静音)

7、Sub(超低音)

(1) Work Mode Select (超低模式选择)

Manual (手动): Sing/Disco (歌唱/热舞) / Auto (自动):-----

(2) SUB Mixer (超低音混音器)

Music: ± (相位) 0~400 (音乐音量) MIC:± (相位) 0~400 (话筒音量)

(3) SUB HPF: Bessel 24dB/Butter 24dB/Link-R 24dB/User 12dB/User 24dB (超低音高通滤波器)

FREQ: 0~303Hz Q: 0.4~1.5 (只有HPF选择User时才可调节)

(4) SUB LPF: Bessel 24dB/Butter 24dB/Link-R 24dB/User 12dB/User 24dB (超低音低通滤波器)

FREQ: 0~303Hz Q: 0.4~1.5 (只有LPF选择User时才可调节)

(5) <SUB>/PASS: (3 Band EQ)

PEQ/LSEQ/HSEQ:19.7Hz~20.6KHz (超低音均衡)

Gain: -24db~+12db

Q: 0.4~128/0.4~2.0/0.4~2.0

(6) SUB AT:0.5~90ms (启动时间)

RT: × (2/4/6/8/12/16/24/32) (释放时间)

LU: -20~14dB (启动电平)

Ratio: 1.0~100 (压缩比例)

(7) SUB Delay:0~50.0ms (超低音延时)

Mute:Yes/No (超低音静音)

X5 效果器菜单功能说明

8、S·C (后置·中置)

(1) Work Mode Select (中置工作模式选择)

Manual (手动) : Sing/Disco (歌唱/热舞) / Auto (自动) :-----

(2) CEN (中置混音器) MU:± (相位) 0~200 (音乐音量) MI:± (相位) 0~200 (话筒音量)

Echo:± (相位) 0~200 (回声效果音量) Rev:± (相位) 0~200 (混响效果音量)

(3) CEN Filter (中置高通滤波器)

HPF: 0~303Hz/(12dB/24dB)

(4) <CEN>/PASS: (3 Band EQ) PEQ/LSEQ/HSEQ:19.7Hz~20.6KHz (中置均衡)

Gain: -24db~+12db Q: 0.4~128/0.4~2.0/0.4~2.0

(5) CEN (中置压限) AT:0.5~90ms (启动时间) RT: × (2/4/6/8/12/16/24/32) (释放时间)

LU: -20~14dB (启动电平) Ratio: 1.0~100 (压缩比例)

(6) CEN (中置延时静音) Delay:0~50.0ms (中置输出延时)

Mute:Yes/No (静音)

(7) SUR (后置混音器) MU:± (相位) 0~200 (音乐音量) MI:± (相位) 0~200 (话筒音量)

Echo:± (相位) 0~200 (回声效果音量) Rev:± (相位) 0~200 (混响效果音量)

(8) SUR Filter (后置高通)

HPF FREQ: 0~303Hz

(9) SUR/PASS: (3 Band EQ) PEQ/LSEQ/HSEQ:19.7Hz~20.6KHz (后置均衡)

Gain: -24db~+12db Q: 0.4~128/0.4~2.0/0.4~2.0

(10) SUR (后置压限) AT:0.5~90ms (启动时间) RT: × (2/4/6/8/12/16/24/32) (释放时间)

LU: -20~14dB (启动电平) Ratio: 1.0~100 (压缩比例)

(11) SUR (后置延时) Delay L: 0~50.0ms (后置左声道延时时间)

Delay R: 0~50.0ms (后置右声道延时时间)

(12) SUR (后置静音) Mute L:Yes/No (后置左声道静音)

Mute R:Yes/No (后置右声道静音)

9、System (系统)

(1) Music Input port (音乐输入接口选择)

Input: 1/2 Gain:0/3/6dB

(2) Auto Keyset Lock (自动键盘锁)

Mode: ON/OFF (开/关)

(3) System Control (系统模式选择)

Password: ----- (输入系统密码) (注: 初始密码: 123456, 可更改)

(4) System Password (系统密码更改)

Old/New: ----- (旧/新密码) (注: 初始密码: 123456; 可更改)

(5) Keyset Password (键盘锁密码更改)

Old/New: ----- (旧/新密码) (注: 初始密码: 1111; 可更改)

X5 效果器功能说明

- (6) Music Start Volume (音乐起始音量)
Volume:0~84
- (7) Music Limter Volume (音乐限制音量)
Volume:0~84
- (8) MIC Start Volume (话筒起始音量)
Volume:0~84
- (9) MIC Limter Volume (话筒限制音量)
Volume:0~84
- (10) EFF Start Volume (效果起始音量)
Volume:0~70
- (11) EFF Limter Volume (效果限制音量)
Volume:0~70

10、Save(保存)

- (1) Save to Mode: 1~16 (保存模式)

X3 效果器功能说明

X3功能，是在X5功能的基础上，减少了后置部分的功能【即8、(7)~(12)】。

前面板操作补充说明

1. 开机进入主菜单，主菜单参数通过旋转面板上的三个旋钮（“MIC”、“EFFECT”、“MUSIC”）进行设置；自动键盘锁在“system”项的“Auto Keyset Lock”里面设置，设置生效需输入键盘锁密码。
2. 按相应的功能按键，进入各功能项设置；
3. 再次按下同一功能键，进入该功能键的下层菜单设置，依次循环；
4. 按“Up/Esc”，光标在显示屏上行闪烁，进入显示屏上行设置，然后旋转功能旋钮“Control”进行参数设置；如上行有多项参数设置，再次按“Up/Esc”键，进入上行的下一项参数设置，依次循环；
5. 按“Down”，光标在显示屏下行闪烁，进入显示屏下行设置，然后旋转功能旋钮“Control”进行参数设置；如下行有多项参数设置，再次按“Down”键，进入下行的下一项参数设置，依次循环；
6. 长按Up/Esc键，退回到主菜单界面。
7. 密码设定时，Mic,Echo,Reverb,Music,Recall,Main,Sub,Center,System,Save分别代表1,2,3,4,5,6,7,8,9,0。

前面板操作补充说明

8. 本机有两种使用模式：用户模式和管理者模式。用户模式可临时更改数据，但不能保存，管理者模式数据可以更改和保存。本机出厂模式是用户模式。

操作说明：按多次“System”键，进入系统模式设置界面

System Control Password: -----

按下行功能键“Down”，光标在下行闪烁，按功能按键输入密码，输入正确后进入到下面界面，

System Control Mode: Admin	YES?
-------------------------------	------

光标在下行闪烁，旋转功能旋钮进行模式选择（“Admin”是管理者模式，“User”是用户模式），选择好模式后按下行选择键“Down”确认所选择的模式，之后会退回到主界面。

9. 系统密码设置操作说明：

按多次“System”键，进入系统密码设置界面

System Password Old: -----

按下行功能键“Down”，光标在下行闪烁，按功能按键进行密码设定，先输入旧密码（出厂密码为123456，如是第一次设置密码，旧密码就是出厂密码），输入正确后会进入到新密码设置界面，

System Password New: -----

按下行功能键，光标在下行闪烁，输入新密码，进入下面界面

System Password	NO
New: 111111	YES

按上行功能键，是选择“NO”，不保存新密码；按下行功能键，是选择“YES”，保存新密码。之后会退回到主界面。

10. 键盘密码设置步骤，同系统密码设置。键盘密码出厂设置为1111。

11. 存储：管理者模式下，调整好所有参数后，按保存键“Save”，可保存数据。本机可保存16种设置。保存新设置后，将覆盖原来的同号码模式的设置。

按下“Save”键，进入系统模式设置界面

Save to Mode: 1 Factory Preset

按上行功能键“Up/Esc”，光标在下行闪烁，旋转功能旋钮选择要存储模式的序号。再次按“Save”键，进入到下面界面，

Save to Mode: 1	No?
	YES?

前面板操作补充说明

12. 调用:

按下“Recall”键，进入系统调用界面

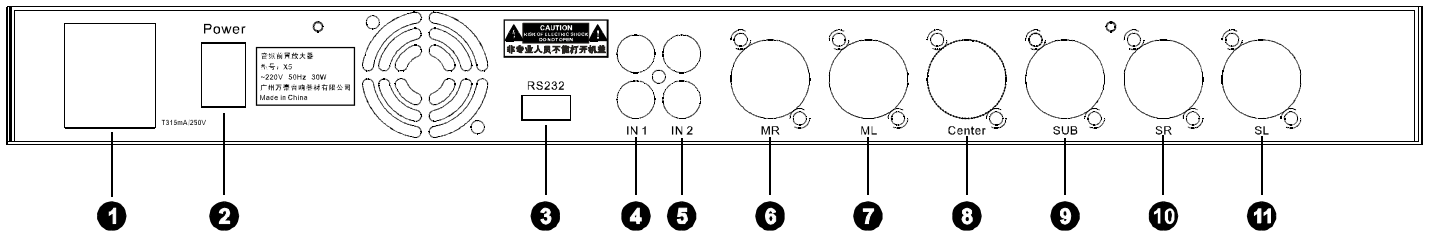
Recall Mode: 1
Factory Preset

按上行功能键“Up/Esc”，光标在上行闪烁，旋转功能旋钮选择要调用的设置序号。再次按下“Recall”键进入到下面界面

Recall Mode: 1 No?
 YES?

按上行功能键，是选择“NO”，不调用刚才所选的设置；按下行功能键，是选择“YES”，调用刚才选择的设置。选择“YES”或“NO”后返回主界面。

后板功能说明



- ① 电源线接口，接市电（~210V—230V / 50Hz）
- ② 电源开关
- ③ RS232 串行通信接口
- ④ IN1 音频输入接口1
- ⑤ IN2 音频输入端口2
- ⑥ MR 主右声道输出接口
- ⑦ ML 主左声道输出接口
- ⑧ Center 中置输出接口
- ⑨ Sub 超重低音输出接口
- ⑩ SR 右后置输出接口 (X3没有)
- ⑪ SL 左后置输出接口 (X3没有)

遥控器各部分名称及其功能



功能连接说明

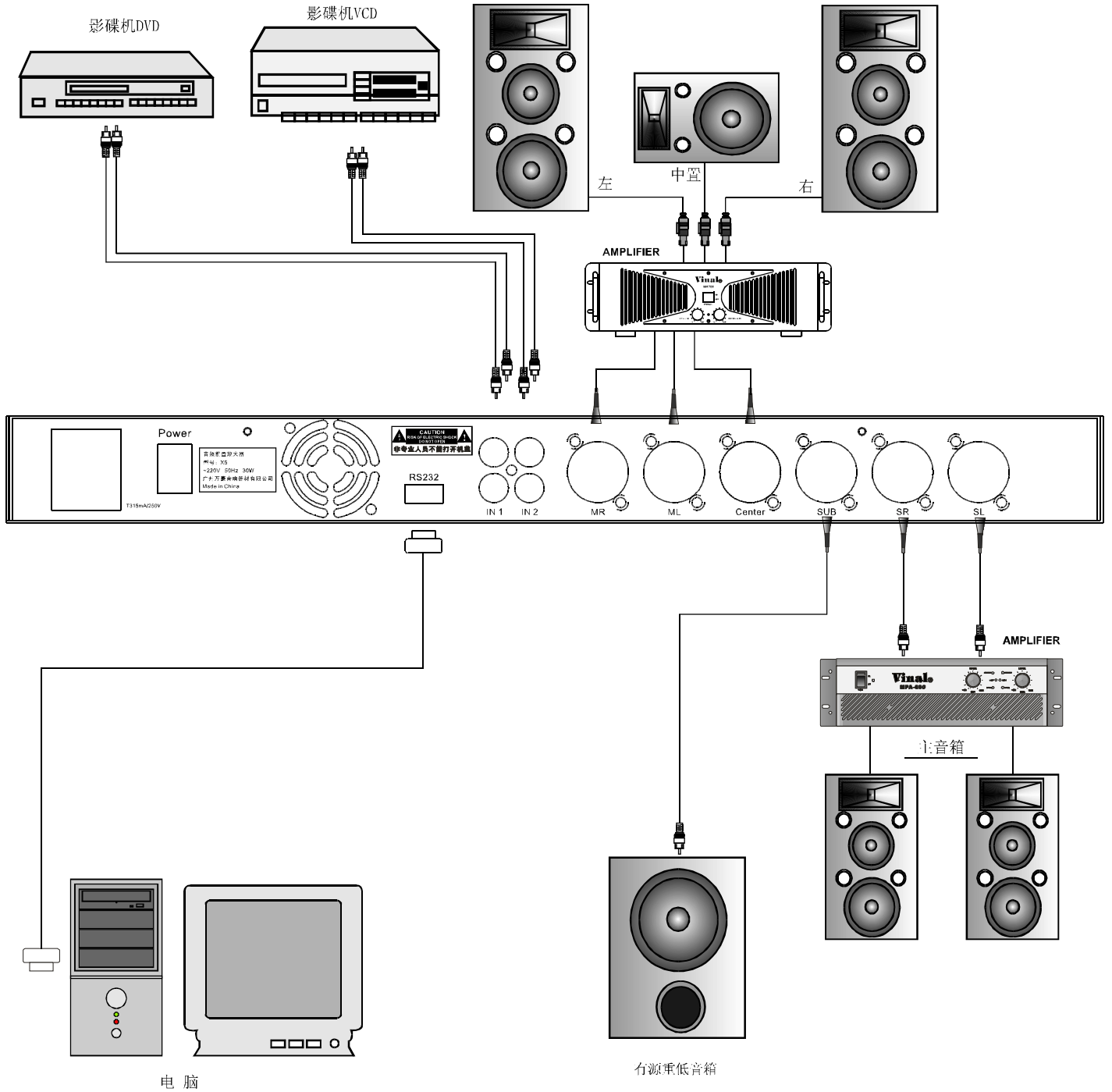
- 1、按图连接好所有的电器设备。
- 2、在接音箱时正极要对应正极，负极要对应负极。

附件

在拆箱取机时，请检查下列附件是否齐全：

1. 使用说明书一本；
2. 保修卡一本；
3. 合格证一本；
4. 遥控器一个。

系统连接图



性能指标

型号	X5/X3
最大输入电平	4V (RMS)
最大输出电平	4V (RMS)
Music通道增益	MAX: 12dB
麦克风灵敏度	64mV (Out: 4V)
信噪比	>80dB
输入电压	~220V 50Hz
尺寸(长×宽×高)	483×218.5×47.5mm
净重	3.5Kg

性能规格改变恕不另行通知